1	KATHLEEN A. KENEALY Acting Attorney General of California						
2	ANTOINETTE B. CINCOTTA Supervising Deputy Attorney General						
3	MARICHELLE S. TAHIMIC Deputy Attorney General						
4	State Bar No. 147392 600 W. Broadway, 18th Floor						
5	San Diego, CA 92101						
6	Telephone: (619) 738-9435 Facsimile: (619) 645-2061						
7	Attorneys for Complainant						
8	BEFORE THE DEPARTMENT OF CONSUMER AFFAIRS						
9	FOR THE BUREAU FOR PRIVATE STATE OF C						
10							
11	In the Matter of the Accusation Against:	Case No. 998603					
12	TRAMY BEAUTY SCHOOL, INC.						
13	DBA TRAMY BEAUTY SCHOOL, TRAMY THUY VAN, OWNER	ACCUSATION					
14	5911 University Ave, Suite 318 San Diego, CA 92115						
15	School Code 34483623						
16	Approval to Operate No. 34483623						
17	Branch School Code 96110159						
18	641 N. Broadway Escondido, CA 92025						
19	Satellite School Code 90285809						
20	5911 University Ave, Suite 328 San Diego, CA 92115						
21	Respondent.						
22							
23	Complainant alleges:						
24	PARTIES						
25	1. Joanne Wenzel (Complainant) brings this Accusation solely in her official capacity as						
26	the Chief of the Bureau for Private Postsecondary Education (Bureau), Department of Consumer						
27	Affairs.						
28							
	1	-					
	*	(TRAMY BEAUTY) ACCUSATION					

<sup>(</sup>TRAMY BEAUTY) ACCUSATION

# Main Campus

1

Institution Code 34483623 - On or about December 5, 2006, the Bureau for Private 2. 2 Postsecondary and Vocational Education<sup>1</sup> (hereinafter "BPPVE") issued Tramy Van (Van) a 3 temporary Approval to Operate Tramy Beauty School (Approval to Operate No. 34483623) at the 4 Main Campus located at 5911 University Ave., Suite 318, San Diego, CA 92115. A full 5 Approval to Operate Tramy Beauty School was issued on March 26, 2007. From July 1, 2007 6 through December 31, 2009, there was no regulatory body with oversight of private postsecondary 7 schools. The Approval to Operate included programs in advanced manicuring, barbering, barber 8 crossover, cosmetician, cosmetology crossover, manicuring, massage therapy, barber crossover 9 and cosmetology. The programs in barber crossover and cosmetology were discontinued on 10August 8, 2014. The Approval to Operate was in full force and effect at all times relevant to the 11 charges brought herein and will expire on September 30, 2019, unless renewed. The school 12 closed September 12, 2016. 13

Branch Location

School Code 96110159 - On June 3, 2011, the current Bureau issued an Approval to
 Operate Tramy Beauty School, Branch Campus location, at 641 N. Broadway, Escondido, CA
 92025. The Approval to Operate included programs in advanced manicuring, barbering, barber
 crossover, cosmetician, cosmetology, cosmetology crossover, manicuring, massage therapy, and
 barber crossover. The programs in barber crossover and cosmetology crossover were
 discontinued on August 8, 2014. The Approval to Operate was in full force and effect at all times
 relevant to the charges brought herein and will expire on September 30, 2019, unless renewed.

- 22 The school closed September 12, 2016.
- 23 Satellite Location

24 25

14

4. School Code 90285809 - On July 22, 2013, the current Bureau issued an Approval to Operate Tramy Beauty School, Satellite Campus location, at 5911 University Ave., Suite 328, San

 <sup>1</sup> The former Bureau for Private Postsecondary and Vocational Education sunsetted on July 1, 2007. On October 11, 2009, the Bureau for Private Postsecondary Education Act of 2009 (AB 48) was signed into law. The Act, which became operative on January 1, 2010, established the Bureau for Private Postsecondary Education (hereinafter "Bureau").

	Diama CA 02115 The Ammendate One is 1, 1, 1, 1
1	Diego, CA 92115. The Approval to Operate included programs in advanced manicuring,
2	barbering, barber crossover, cosmetician, cosmetology, osmetology crossover, manicuring,
3	massage therapy, and barber crossover. The Approval to Operate was in full force and effect at
4	all times relevant to the charges brought herein and expired on December 5, 2013, and has not
5	been renewed.
6	JURISDICTION
7	5. This Accusation is brought before the Director of the Department of Consumer
8	Affairs (Director) for the Bureau under the authority of the following laws. All section references
9	are to the Education Code unless otherwise indicated.
10	6. Education Code (Code) section 94932 states:
11	The bureau shall determine an institution's compliance with the requirements of
12	this chapter. The bureau shall have the power to require reports that institutions shall file with the bureau in addition to the annual report, to send staff to an
13.	institution's sites, and to require documents and responses from an institution to monitor compliance. When the bureau has reason to believe that an institution may
14	be out of compliance, it shall conduct an investigation of the institution. If the bureau determines, after completing an investigation, that an institution has
15	violated any applicable law or regulation, the bureau shall take appropriate action pursuant to this article.
16	7. Code section 94933 states:
17	The bureau shall provide an institution with the opportunity to remedy
18	noncompliance, impose fines, place the institution on probation, or suspend or revoke the institution's approval to operate, in accordance with this article, as it
19	deems appropriate based on the severity of an institution's violations of this chapter, and the harm caused to students.
20	8. Code section 94937 states:
21	(a) As a consequence of an investigation, and upon a finding that an institution has committed a violation, the bureau may place an institution on probation or
22	may suspend or revoke an institution's approval to operate for:
23	(1) Obtaining an approval to operate by fraud.
24	(2) A material violation or repeated violations of this chapter or regulations adopted pursuant to this chapter that have resulted in harm to
25	students. For purposes of this paragraph, "material violation" includes, but is not limited to, misrepresentation, fraud in the inducement of a contract, and
26	false or misleading claims or advertising, upon which a student reasonably relied in executing an enrollment agreement and that resulted in harm to the
27	student.
28	///
	3
	(TRAMY BEAUTY) ACCUSATION

L

1	(b) The bureau shall adopt regulations, within one year of the enactment of this chapter, governing probation and suspension of an approval to operate.
2	(c) The bureau may seek reimbursement pursuant to Section 125.3 of the Business and Professions Code.
3 4	(d) An institution shall not be required to pay the cost of investigation to more than one agency.
5	9. Business and Professions Code section 118 states, in part:
6	••••
7	(b) The suspension, expiration, or forfeiture by operation of law of a license issued by a board in the department, or its suspension, forfeiture, or cancellation by
8	order of the board or by order of a court of law, or its surrender without the written consent of the board, shall not, during any period in which it may be renewed,
9 10	restored, reissued, or reinstated, deprive the board of its authority to institute or continue a disciplinary proceeding against the licensee upon any ground provided by law or to enter an order suspending or revoking the license or otherwise taking
11	disciplinary action against the licensee on any such ground.
12	(c) As used in this section, 'board' includes an individual who is authorized by any provision of this code to issue, suspend, or revoke a license, and 'license' includes 'certificate,' 'registration,' and 'permit.'"
13	, Strandy III I
14	STATUTORY AND REGULATORY PROVISIONS
15	10. Business and Professions Code section 477 states:
16	As used in this division:
17 18	(a) 'Board' includes 'bureau,' 'commission,' 'committee,' 'department,' 'division,' 'examining committee,' 'program,' and 'agency.'
19	(b) 'License' includes certificate, registration or other means to engage in a business or profession regulated by this code.
20	11. Code section 94893 states:
21	If an institution intends to make a substantive change to its approval to operate, the institution shall receive prior outhorization from the humany. Export as provided in
22	institution shall receive prior authorization from the bureau. Except as provided in subdivision (a) of Section 94896, if the institution makes the substantive change without prior bureau subharization, the institutional concrete the substantive change bureau subharization.
23	without prior bureau authorization, the institution's approval to operate may be suspended or revoked.
24	12. Code section 94894 states in part:
25	The following changes to an approval to operate are considered substantive changes and require prior authorization:
26	(a) A change in educational objectives, including an addition of a new diploma or
27 28	a degree educational program unrelated to the approved educational programs offered by the institution
	4

.

ļ

1	13. Code section 94897 states in part:
2	An institution shall not do any of the following:
3	
4	(j) In any manner make an untrue or misleading change in, or untrue or misleading
5	statement related to, a test score, grade or record of grades, attendance record, record indicating student completion, placement, employment, salaries, or financial information, including any of the following:
6	
7 8	(2) Information or records relating to the student's eligibility for student financial aid at the institution.
9	(3) Any other record or document required by this chapter or by the bureau.
10	14. Code section 94898, subdivision (b) states in part, "After a student has enrolled in an
11	educational program, the institution shall not do either of the following: (1) Make any
12	unscheduled suspension of any class unless caused by circumstances beyond the institution's
13	control"
14	15. Code section 94899 states:
15	If an institution offers an educational program in a profession, occupation, trade,
16 17	or career field that requires licensure in this state, the institution shall have an educational program approval from the appropriate state licensing agency to conduct that educational program in order that a student who completes the educational program, except as provided in Section 94905, is eligible to sit for any
18	required licensure examination.
19	16. Code section 94900 states:
20	(a) An institution shall maintain records of the name, address, e-mail address, and telephone number of each student who is enrolled in an educational program in that
21	institution.
22	(b) An institution shall maintain, for each student granted a degree or certificate by that institution, permanent records of all of the following:
23	(1) The degree or certificate granted and the date on which that degree or
24	certificate was granted.
25	(2) The courses and units on which the certificate or degree was based.
⁺26	(3) The grades earned by the student in each of those courses.
27	
28	
	5
ļ	(TRAMY BEAUTY) ACCUSATION

(TRAMY BEAUTY) ACCUSATION

17. Code section 94900.5 states:

An institution shall maintain, for a period of not less than five years, at its principal place of business in this state, complete and accurate records of all of the following information:

(a) The educational programs offered by the institution and the curriculum for each.

(b) The names and addresses of the members of the institution's faculty and records of the educational qualifications of each member of the faculty. ...

18. Code section 94902 states in part:

(a) A student shall enroll solely by means of executing an enrollment agreement. The enrollment agreement shall be signed by the student and by an authorized employee of the institution.

(b) An enrollment agreement is not enforceable unless all of the following requirements are met:

(1) The student has received the institution's catalog and School Performance Fact Sheet prior to signing the enrollment agreement.

(3) Prior to the execution of the enrollment agreement, the student and the institution have signed and dated the information required to be disclosed in the Student Performance Fact Sheet pursuant to subdivisions (a) to (d), inclusive, of Section 94910. Each of these items in the Student Performance Fact Sheet shall include a line for the student to initial and shall be initialed and dated by the student.

(c) A student shall receive a copy of the signed enrollment agreement, in writing or electronically, regardless of whether total charges are paid by the student.

19. Code section 94905 states in part:

(a) During the enrollment process, an institution offering educational programs designed to lead to positions in a profession, occupation, trade, or career field requiring licensure in this state shall exercise reasonable care to determine if the student will not be eligible to obtain licensure in the profession, occupation, trade, or career field at the time of the student's graduation and shall provide all students enrolled in those programs with a written copy of the requirements for licensure established by the state, including any applicable course requirements established by the state. If the minimum course requirements of the institution exceed the minimum requirements for state licensure, the institution shall disclose this information, including a list of those courses that are not required for state licensure. The institution shall not execute an enrollment agreement with a student that is known to be ineligible for licensure, unless the student's stated objective is other than licensure.

 $\parallel \parallel$ 

•	
1	20. Code section 94906 states in part:
2	(a) An enrollment agreement shall be written in language that is easily understood. If English is not the student's primary language, and the student is unable to
3	understand the terms and conditions of the enrollment agreement, the student shall have the right to obtain a clear explanation of the terms and conditions and all
4	cancellation and refund policies in his or her primary language.
5 6	(b) If the recruitment leading to enrollment was conducted in a language other than English, the enrollment agreement, disclosures, and statements shall be in that language.
7	21. Code section 94909 states in part:
8	(a) Except as provided in subdivision (d), prior to enrollment, an institution shall provide a prospective student, either in writing or electronically, with a school catalog containing, at a minimum, all of the following:
10	
11	(4) The address or addresses where class sessions will be held.
12	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
13	(7) Information regarding the faculty and their qualifications.
14	(8) A detailed description of institutional policies in the following areas:
15	(A) Admissions policies, including the institution's policies regarding the acceptance of credits earned at other institutions or through
16	challenge examinations and achievement tests, admissions requirements for ability-to-benefit students, and a list describing any
17	transfer or articulation agreements between the institution and any other college or university that provides for the transfer of credits
18	earned in the program of instruction. If the institution has not entered into an articulation or transfer agreement with any other college or
19	university, the institution shall disclose that fact.
20 21	(B) Cancellation, withdrawal, and refund policies, including an explanation that the student has the right to cancel the enrollment
21	agreement and obtain a refund of charges paid through attendance at the first class session, or the seventh day after enrollment, whichever is later. The text shall also include a description of the procedures
23	that a student is required to follow to cancel the enrollment agreement or withdraw from the institution and obtain a refund
24 <sup>.</sup>	consistent with the requirements of Article 13 (commencing with Section 94919).
25	(9) The schedule of total charges for a period of attendance and an estimated
26	schedule of total charges for the entire educational program.
27	•••
28	(11) A statement specifying that, if a student obtains a loan to pay for an educational program, the student will have the responsibility to repay the full
	7

amount of the loan plus interest, less the amount of any refund, and that, if the student has received federal student financial aid funds, the student is entitled to a refund of the moneys not paid from federal student financial aid program funds.

(14) A description of the student's rights and responsibilities with respect to the Student Tuition Recovery Fund. This statement shall specify that it is a state requirement that a student who pays his or her tuition is required to pay a stateimposed assessment for the Student Tuition Recovery Fund. This statement shall also describe the purpose and operation of the Student Tuition Recovery Fund and the requirements for filing a claim against the Student Tuition Recovery Fund.

(15) The following statement:

# "NOTICE CONCERNING TRANSFERABILITY OF CREDITS AND CREDENTIALS EARNED AT OUR INSTITUTION

The transferability of credits you earn at (name of institution) is at the complete discretion of an institution to which you may seek to transfer. Acceptance of the (degree, diploma, or certificate) you earn in (name of educational program) is also at the complete discretion of the institution to which you may seek to transfer. If the (credits or degree, diploma, or certificate) that you earn at this institution are not accepted at the institution to which you seek to transfer, you may be required to repeat some or all of your coursework at that institution. For this reason you should make certain that your attendance at this institution to which you may seek to transfer, will meet your educational goals. This may include contacting an institution to which you may seek to transfer after attending (name of institution) to determine if your (credits or degree, diploma, or certificate) will transfer."

22. Code section 94911 states in part:

18 An enrollment agreement shall include, at a minimum, all of the following:

(a) The name of the institution and the name of the educational program, including the total number of credit hours, clock hours, or other increment required to complete the educational program.

(b) A schedule of total charges, including a list of any charges that are nonrefundable and the student's obligations to the Student Tuition Recovery Fund, clearly identified as nonrefundable charges.

(c) In underlined capital letters on the same page of the enrollment agreement in which the student's signature is required, the total charges for the current period of attendance, the estimated total charges for the entire educational program, and the total charges the student is obligated to pay upon enrollment.

(d) A clear and conspicuous statement that the enroliment agreement is legally binding when signed by the student and accepted by the institution.

28 || ///

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

19

20

21

22

23

24

25

26

(e) (3) The text shall also include a description of the procedures that a student is required to follow to cancel the enrollment agreement or withdraw from the institution and obtain a refund.

...

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

(i) (1) The following statement: "Prior to signing this enrollment agreement, you must be given a catalog or brochure and a School Performance Fact Sheet, which you are encouraged to review prior to signing this agreement. These documents contain important policies and performance data for this institution. This institution is required to have you sign and date the information included in the School Performance Fact Sheet relating to completion rates, placement rates, license examination passage rates, salaries or wages, and the most recent three-year cohort default rate, if applicable, prior to signing this agreement."

(2) Immediately following the statement required by paragraph (1), a line for the student to initial, including the following statement: "I certify that I have received the catalog, School Performance Fact Sheet, and information regarding completion rates, placement rates, license examination passage rates, salary or wage information, and the most recent three-year cohort default rate, if applicable, included in the School Performance Fact sheet, and have signed, initialed, and dated the information provided in the School Performance Fact Sheet."...

23. Code section 94912 states:

Prior to the execution of an enrollment agreement, the information required to be disclosed pursuant to subdivisions (a) to (d), inclusive, of Section 94910 shall be signed and dated by the institution and the student. Each of these items shall also be initialed and dated by the student.

24. Code section 94913 states:

(a) An institution that maintains an Internet Web site shall provide on that Internet Web site all of the following:

(1) The school catalog.

(2) A School Performance Fact Sheet for each educational program offered by the institution.

(3) Student brochures offered by the institution.

(4) A link to the bureau's Internet Web site.

(5) The institution's most recent annual report submitted to the bureau.

(b) An institution shall include information concerning where students may access the bureau's Internet Web site anywhere the institution identifies itself as being approved by the bureau.

25. Code section 94926 states:

At least 30 days prior to closing, the institution shall notify the bureau in writing of its intention to close. The notice shall be accompanied by a closure plan, which shall include, but not necessarily be limited to, all of the following:

(a) A plan for providing teach-outs of educational programs, including any agreements with any other postsecondary educational institutions to provide teach-outs.

(b) If no teach-out plan is contemplated, or for students who do not wish to participate in a teach-out, arrangements for making refunds within 45 days from the date of closure, or for institutions that participate in federal student financial aid programs arrangements for making refunds and returning federal student financial aid program funds.

(c) If the institution is a participant in federal student financial aid programs, it shall provide students information concerning these programs and institutional closures.

(d) A plan for the disposition of student records.

26. Code section 94927 states:

Ż

An institution shall be considered in default of the enrollment agreement when an educational program is discontinued or canceled or the institution closes prior to completion of the educational program. When an institution is in default, student institutional charges may be refunded on a pro rata basis if the bureau determines that the school has made provision for students enrolled at the time of default to complete a comparable educational program at another institution at no additional charge to the students beyond the amount of the total charges in the original enrollment agreement: If the institution does not make that provision, a total refund of all institutional charges shall be made to students.

27. Code section 94927.5 states:

(a) Prior to closing, an institution shall provide the bureau with the following:

(1) Pertinent student records, including transcripts, as determined by the bureau, pursuant to regulations adopted by the bureau.

(2) If the institution is an accredited institution, a plan for the retention of records and transcripts, approved by the institution's accrediting agency, that provides information as to how a student may obtain a transcript or any other information about the student's coursework and degrees completed.

(b) Subdivision (a) applies to all private postsecondary institutions, including institutions that are otherwise exempt from this chapter pursuant to Article 4 (commencing with Section 94874).

28. Code section 94929 states in part:

(a) An institution shall annually report to the bureau, as part of the annual report, and publish in its School Performance Fact Sheet, the completion rate for each program. Except as provided in subdivision (b), the completion rate shall be calculated by dividing the number of on-time graduates by the number of students available for graduation.

.1	29. Code section 94929.5 states in part:
2	(a) An institution shall annually report to the bureau, as part of the annual report, and shall publish in its School Performance Fact Sheet, all of the following:
3	(1) The job placement rate, calculated by dividing the number of graduates
4 5	employed in the field by the number of graduates available for employment for each program that is either (1) designed, or advertised, to lead to a particular career, or (2) advertised or promoted with any claim regarding job placement.
6	
7	30. Code section 94929.7 states in part:
8	(a) The information used to substantiate the rates and information calculated pursuant to Sections 94929 and 94929.5 shall do both of the following:
9 10	(1) Be documented and maintained by the institution for five years from the date of the publication of the rates and information.
11.	(2) Be retained in an electronic format and made available to the bureau upon
12	request.
13	(b) An institution shall provide a list of employment positions used to determine the number of graduates employed in the field for purposes of calculating job placement rates pursuant to this article.
14	
15	
16	31. Code section 94934 states:
17	(a) As part of the compliance program, an institution shall submit an annual report
18	to the bureau, under penalty of perjury, signed by a responsible corporate officer, by July 1 of each year, or another date designated by the bureau, and it shall
19	include the following information for educational programs offered in the reporting period:
20	•••
·21	(4) The Student Performance Fact Sheet, as required pursuant to Section
22	94910.
23	
24	32. Title 5, California Code of Regulations (CCR), section 71720 states in part:
25	· · · · ·
26	(b) Instructors in an Educational Program Not Leading to a Degree.
27	· · · ·
28	
	11
	(TRAMY BEAUTY) ACCUSAT

;

(TRAMY BEAUTY) ACCUSATION

.

(2) Each instructor shall maintain their knowledge by completing continuing education courses in his or her subject area, classroom management or other courses related to teaching.
33. Title 5, CCR, section 71730 states in part:

(b) The duties, responsibilities, and performance evaluation criteria for each administrator shall be set forth in a personnel manual or other writing maintained by the institution.

(e) The chief academic officer shall possess a degree or equivalent acceptable experience at least equal to the highest qualifications required of the institution's faculty. Chief academic officers employed on the date of implementation of these regulations, who do not meet the qualifications for their positions, shall have three years to earn the necessary degrees or experience to qualify them for their position.

34. Title 5, CCR, section 71745 states in part:

(a) The institution shall document that it has at all times sufficient assets and financial resources to do all of the following:

(1) Provide all of the educational programs that the institution represented it would provide.

(2) Ensure that all students admitted to its educational programs have a reasonable opportunity to complete the programs and obtain their degrees or diplomas.

(3) Maintain the minimum standards required by the Act and this chapter.

(5) Pay all operating expenses due within 30 days.

35. Title 5, CCR, section 71770 states in part:

(a) The institution shall establish specific written standards for student admissions for each educational program. These standards shall be related to the particular educational program. An institution shall not admit any student who is obviously unqualified or who does not appear to have a reasonable prospect of completing the program. In addition to any specific standards for an educational program, the admissions standards must specify as applicable that:

(1) Each student admitted to an undergraduate degree program, or a diploma program, shall possess a high school diploma or its equivalent, or otherwise

1	successfully take and pass the relevant examination as required by section 94904 of the Code.
2	•••
3	36. Title 5, CCR, section 71800 states in part:
4 5	In addition to the requirements of section 94911 of the Code, an institution shall provide to each student an enrollment agreement that contains at the least the following information:
6 7	(a) The name and address of the institution and the addresses where instruction will be provided.
	•••
8 9	(e) Itemization of all institutional charges and fees including, as applicable:
10	
11	(4) lab supplies or kits;
12	(5) Textbooks, or other learning media;
13	(6) uniforms or other special protective clothing;
14	••••
15	(11) Student Tuition Recovery Fund fee (non-refundable);
16	
17	37. Title 5, CCR, section 71810 states in part:
18	
19	(b) The catalog shall contain the information prescribed by Section 94909 of the
20.	Code and all of the following:
21	•••
22	(3) If the institution admits students from other countries, whether visa services are provided or whether the institution will vouch for student status, and any associated charges;
23	(4) Language proficiency information, including: (A) the level of English
24	language proficiency required of students and the kind of documentation of proficiency, such as the Test of English as a Foreign Language (TOEFL), that will
25	be accepted; and (B) whether English language services, including instruction such as ESL, are provided and, if so, the nature of the service and its cost;
26	as ESL, are provided and, it so, the flature of the set vice and its cost,
27	
28	(6) The institution's policies and practices regarding any form of financial aid, including all consumer information which the institution is required to disclose
	13
	(TRAMY BEAUTY) ACCUSAT

• •

to the student under any state or federal financial aid program; 1 2 (9) A description of the facilities and of the types of equipment and materials 3 that will be used for instruction; 4 (10) A description of library and other learning resources and the procedures for student access to those resources; 5 . . . 6 38. Title 5, CCR, section 71920 states in part: 7 8 (a) The institution shall maintain a file for each student who enrolls in the institution whether or not the student completes the educational service. 9 (b) In addition to the requirements of section 94900, the file shall contain all of the 10 following pertinent student records: 11 12 (1) Written records and transcripts of any formal education or training, testing, or experience that are relevant to the student's qualifications for admission to the 13 institution or the institution's award of credit or acceptance of transfer credits including the following: 14 (A) Verification of high school completion or equivalency or other 15 documentation establishing the student's ability to do college level work, such as successful completion of an ability-to-benefit test; 16 17 (C) Grades or findings from any examination of academic ability or 18 educational achievement used for admission or college placement purposes; 19 20 (3) Copies of all documents signed by the student, including contracts, 21 instruments of indebtedness, and documents relating to financial aid; 22 (4) Records of the dates of enrollment and, if applicable, withdrawal from the institution, leaves of absence, and graduation; and 23 (5) In addition to the requirements of section 94900(b) of the Code, a transcript 24 showing all of the following: 25 (A) The courses or other educational programs that were completed, or were attempted but not completed, and the dates of completion or 26 withdrawal: 27 28  $\Pi \rightarrow$ 14

(TRAMY BEAUTY) ACCUSATION

(E) The name, address, website address, and telephone number of the 1 institution. 2 3 (9) A document showing the total amount of money received from or on behalf of the student and the date or dates on which the money was received; 4 (10) A document specifying the amount of a refund, including the amount 5 refunded for tuition and the amount for other itemized charges, the method of calculating the refund, the date the refund was made, and the name and address of the 6 person or entity to which the refund was sent; 7 8 39. Title 5, CCR, section 71930 states in part: 9 (a) An institution shall maintain all records required by the Act and this chapter. The records shall be maintained in this state. 10 (b) (1) In addition to permanently retaining a transcript as required by section 11 94900(b) of the Code, the institution shall maintain for a period of 5 years the pertinent student records described in Section 71920 from the student's date of 12 completion or withdrawal. 13 14 (c) A record is considered current for three years following a student's completion or withdrawal. A record may be stored on microfilm, microfiche, computer disk, or 15 any other method of record storage only if all of the following apply: 16 (1) The record may be stored without loss of information or legibility for the period within which the record is required to be maintained by the Act; 17 18 (3) The institution has personnel scheduled to be present at all times during 19 normal business hours who know how to operate the devices and can explain the 20operation of the devices to any person authorized by the Act to inspect and copy records; and 21 22 (d) The institution shall maintain a second set of all academic and financial records 23 required by the Act and this chapter at a different location unless the original records, including records stored pursuant to subdivision (b) of this section, are 24 maintained in a manner secure from damage or loss. An acceptable manner of storage under this subsection would include fire resistant cabinets. 25 (e) All records that the institution is required to maintain by the Act or this chapter 26 shall be made immediately available by the institution for inspection and copying during normal business hours by the Bureau and any entity authorized to conduct 27 investigations. 28 15

. (TRAMY BEAUTY) ACCUSATION

#### 40. Title 5, CCR, section 74112 states in part:

(a) Format. The format for the Performance Fact Sheet shall be in at least 12 pt. type, in an easily readable font, with 1.15 line spacing and all titles and column headings shall be in bold 14 pt. type, which shall also identify the program for which the Performance Fact Sheet pertains. The Performance Fact Sheet shall contain all and only the information required or specifically permitted by sections 94910 and 94929.5 of the Code or this chapter. A separate Performance Fact Sheet shall be prepared for each program.

(e) Reporting periods:

•••

(2) A Performance Fact Sheet shall be current and available not later than December 1st, and shall report data for the previous two calendar years based upon the "number of students who began the program," as defined in subdivision (d)(1) of this section and were scheduled to graduate in the reported year(s).

(h) Completion Rates. Reporting of completion rates for an institution's Annual Report and Performance Fact Sheet shall include, for each educational program, the number of students who began the program as defined in subdivision (d)(1) of this section, the number of students available for graduation, number of on-time graduates, and completion rate(s). An optional table may be added to include completion rate data for students completing within 150% of the published program length. For an institution reporting completion data pursuant to section 94929(b) of the Code, completion data shall be separately reported for each program and the Performance Fact Sheet shall disclose, if true, that the completion data is being reported for students completing within 150% of the published program length, and that data is not being separately reported for students completing the program within 100% of the published program length. Programs that are more than one year in length which are reporting 150% Completion Rate will provide four calendar years of data.

Completion rates shall be included in the Performance Fact Sheet in a format substantially similar to the chart below (dates, numbers, and other data shown are for example only):

(i) Job Placement Rates.

(1) Any placement data required by sections 94910(b) and 94929.5(a) of the Code shall be reported for the number of students who began the program as defined in subdivision (d)(1) of this section for each reported calendar year.

(2) Placement is measured six months from the graduation date of each student. For programs that require passage of a licensing examination, placement shall be measured six months after the announcement of the examination results for the first examination available after a student completes an applicable educational program. Reporting of placement rates shall include for each educational program: the number of students who began the program, the number of graduates as defined in section 94842 of the Code, the graduates available for employment, graduates employed in the field and job placement rate(s).

(4) Placement rate shall be calculated as follows: the number of graduates employed in the field as defined in section 94928(e)(1) of the Code in conjunction with section 74112(d)(3) divided by the number of graduates available for employment as defined in section 94928(d) of the Code.

Job Placement rates and related disclosures shall be included in the Performance Fact Sheet in a format substantially similar to the charts below, (dates, numbers, and other data shown are for example only):

(i) License Examination Passage Rates. If license examination passage rates are not available from the appropriate state agency, an institution shall collect the information directly from its graduates. If an institution demonstrates that, after reasonable efforts, it is unable to obtain the examination passage information from its graduates, the institution shall report the number of students it could not contact and note in a font the same size as the majority of the data on the Performance Fact Sheet, "License examination passage data is not available from the state agency administering the examination. We were unable to collect data from [enter the number] graduates."

Reporting of license examination passage rates for the Annual Report and the Performance Fact Sheet shall include, for each educational program: the number of graduates in the reported year, the number of documented graduates who passed the first available examination, number of documented graduates who failed the first available examination, the number of graduates for whom data is not available. An optional column may be added to separately report licensing examination data for graduates who take and pass the exam after failing initially. The Annual Report shall also include a description of the processes for attempting to contact those students.

For licensing examinations that are not continuously administered, license examination passage rates shall be included in the Performance Fact Sheet in a format substantially similar to the chart below, (dates, numbers, and other data shown are for example only):

License Examination Passage Rates (includes data for the two calendar years prior to reporting)

Name of Educational Program (Program Length)

Number Who

Who

Taking Exam Passed First

Number of

Graduates

Graduates in

Calendar

Year

Calendar Number of 26 Year 27

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

28

Available Exam Available Exam

Number

Failed First

Who

Passage

Rate

]							
1	20XX 20XY	95 109	80 100	40 75	40 25	50% 75%	
2		tion. We were				state agency adm ites.	linistering the
3	, ,	•••		• •			
4		(k) Salary an	d Wage Inf	ormation.			
5		sections 9491	0(d) and 9	94929.5(a)(3)	of the Co	orted to the Bure le and shall be i ogram, in a form	included in the
6 7	:		chart below			es, and other dat	
8		· · ·					
	•	(m) Documen	tation gunr	orting all dat	a reported a	hall be maintaine	ad alastropically
9	•	by the institut	ion for at le	east five years	s from the la	ast time the data v neet and shall be	was included in
10		Bureau upon	request; the	e data for eac	h program s	shall include at a	minimum:
11	•					ined to be cons	sidered gainful
12		employment i		. 10		•	•
13		completed, pr				mber, email add tion date, and act	
14		date;			ŧ		,
Í5 16			ient ended,	if applicable		sition, date empl ry, hours per wee	
		(4) for	each emplo	ver from wh	ich employ	ment or salary in	formation was
17 18		obtained, the person at the	employer n employer a	name(s) addr nd the contac	ess and gen t's phone nu	eral phone numl imber and email student's employ	ber, the contact address, and all
19						, all documentati	•
20		demonstrate s			τ-επιδτολεα	, all docultiontau	off fieldessary to
21		(6) a de	scription of	f all attempts	to contact o	each student or e	mployer;
22		(7) any examinations				provide data reg	garding license
23		(8) for	each stud	lent determi	ned to be	unavailable for	graduation or
24		unavailable fo	or employm	ent, the iden	tity of the st	udent, the type of n of the unavaila	f unavailability,
25	"					per, and position	
26		students' com	pletion, pla	cement, licer	ising, and sa	responsible for lary and wage da	ita, the date that
27		the information the information				, letters or emails	through which
28							•
	1.				10		

H

(TRAMY BEAUTY) ACCUSATION

÷

1	41. Title 5, CCR, section 74140 states:
2	Every institution shall retain, for a minimum of five years, copies of all
3	advertising, including (a) flyers, brochures, newspaper, and other print advertisements, (b) scripts for, and audio and video recordings of, broadcast
4	advertisements, and (c) internet content, and (d) scripts for telephone solicitations. The institution shall make these records immediately available for inspection and
5	copying during normal business hours to site visit teams and the Bureau.
6	42. Title 5, CCR, section 76130 states in part:
7	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •
.8	(b) A qualifying institution shall complete the STRF Assessment Reporting Form (Rev. 2/10) and remit it with the STRF assessments collected from students to be
9	received by the Bureau no later than the last day of the month following the close of the quarter as follows:
10	(1) April 30 for the first quarter,
11	(2) July 31 for the second quarter,
12	(3) October 31 for the third quarter, and
13	(4) January 31 for the fourth quarter. If the due date falls on a Saturday,
14	Sunday or State or federal holiday, the due date shall be extended to the next regular business day for the Bureau.
15 16	If the due date falls on a Saturday, Sunday, or State or federal holiday, the due date shall be extended to the next regular business day for the Bureau.
17	•••
18	43. Title 5, CCR, section 76140 states:
19	(a) A qualifying institution shall collect and maintain records of student information to substantiate the data reported on the STRF Assessment Reporting
20	Form and records of the students' eligibility under the Fund. Such records shall include the following for each student:
21	(1) Student identification number,
22	(2) First and last names,
23	(3) Email address,
24	(4) Local or mailing address,
25	(5) Address at the time of enrollment,
26	(6) Home address,
27	(7) Date enrollment agreement signed,
28	
	19

1	(8) Courses and course costs,
2	(9) Amount of STRF assessment collected,
	(10) Quarter in which the STRF assessment was remitted to the Bureau,
3	(11) Third-party payer identifying information,
4	(12) Total institutional charges charged, and
5	(13) Total institutional charges paid.
6	(b) The qualifying institution shall maintain the data required under this section in
7	an electronic format that is readily available and open to inspection by the Bureau upon request. The institution shall make the records immediately available to a
8	Bureau representative conducting a site inspection or, upon written request, shall provide a copy within 14 calendar days of the request. All records shall be
9	provided to the Bureau in an intelligible and orderly manner and in an electronic format.
1	44. Title 5, CCR, section 76215 states:
2	
3	(a) A qualifying institution shall include the following statement on both its enrollment agreement for an educational program and its current schedule of student charges:
4	"You must pay the state-imposed assessment for the Student Tuition Recovery Fund (STRF) if all of the following applies to you:
5 6	1. You are a student in an educational program, who is a California resident, or are enrolled in a residency program, and prepay all or part of your tuition either by cash, guaranteed student loans, or personal loans, and
7 8	2. Your total charges are not paid by any third-party payer such as an employer, government program or other payer unless you have a separate agreement to repay the third party.
9	You are not eligible for protection from the STRF and you are not required
0	to pay the STRF assessment, if either of the following applies:
1	1. You are not a California resident, or are not enrolled in a residency program, or
2	2. Your total charges are paid by a third party, such as an employer,
3	government program or other payer, and you have no separate agreement to repay the third party."
4	(b) In addition to the statement described under subdivision (a) of this section, a
5	qualifying institution shall include the following statement on its current schedule of student charges:
6	"The State of California created the Student Tuition Recovery Fund (STRF)
7	to relieve or mitigate economic losses suffered by students in educational programs who are California residents, or are enrolled in a residency
	20
-	(TRAMY BEAUTY) ACCU

1	programs attending certain schools regulated by the Bureau for Private Postsecondary and Vocational Education.
2	You may be eligible for STRF if you are a California resident or are enrolled in a residency program, prepaid tuition, paid the STRF assessment, and suffered an economic loss as a result of any of the following:
4	1. The school closed before the course of instruction was completed.
5	2. The school's failure to pay refunds or charges on behalf of a student to a
6	third party for license fees or any other purpose, or to provide equipment or materials for which a charge was collected within 180 days before the closure of the school.
7	
8	3. The school's failure to pay or reimburse loan proceeds under a federally guaranteed student loan program as required by law or to pay or reimburse proceeds received by the school prior to closure in excess of tuition and
9	other costs.
10	4. There was a material failure to comply with the Act or this Division within 30 days before the school closed or, if the material failure began
11	earlier than 30 days prior to closure, the period determined by the Bureau.
12	5. An inability after diligent efforts to prosecute, prove, and collect on a judgment against the institution for a violation of the Act."
13 14	However, no claim can be paid to any student without a social security number or a taxpayer identification number.
15	45. Title 5, CCR, section 76240 states:
16	All institutions, including those exempt from Bureau regulation pursuant to the Code, shall do the following prior to closing:
17	(a) At least 30 days prior to closing, the institution shall notify the Bureau in
18	writing of its intention to close and provide a closure plan. The closure plan shall include:
19	(1) The exact date and reason for the closure.
20	(2) The last date of instruction for each educational service or program.
21	(3) A list of students who were enrolled at any time during the 60 days prior
22	to closure.
23	(4) If any student will not be provided complete educational services or the
24 ·	educational program, the institution shall provide:
25	(A) A plan for providing teach-outs or transfers, including the details of any agreements with other institutions.
26	(B) If no teach-out is contemplated, or for students who do not wish to participate in a teach out arrangements for making refer doministic
27 28	to participate in a teach-out, arrangements for making refunds within 45 days from the date of closure, or for institutions that participate in federal student financial aid programs arrangements for making
20	refunds and returning federal student financial aid program funds.
	21 . (TRAMY BEAUTY) ACCUSA

...

(5) A plan for the disposition of student records.

(6) A plan to notify students of their rights and options under the Act and this chapter.

(b) The institution shall notify the students of the following:

(1) If the institution is a participant in federal student financial aid programs, it shall provide students information concerning those programs and institutional closures.

(2) If any student will not be provided complete educational services or the educational program, information regarding the Student Tuition Recovery Fund and the Bureau's physical and Internet addresses.

# COST RECOVERY

46. Business and Professions Code section 125.3 provides, in pertinent part, that the Board may request the administrative law judge to direct a licentiate found to have committed a violation or violations of the licensing act to pay a sum not to exceed the reasonable costs of the investigation and enforcement of the case, with failure of the licentiate to comply subjecting the license to not being renewed or reinstated. If a case settles, recovery of investigation and enforcement costs may be included in a stipulated settlement.

#### FACTS

47. Between November 20, 2012, and December 23, 2014, the Bureau received nine complaints from former students and employees of Respondent institution as well as a former owner. The complaints alleged Respondent was "selling hours" and requiring students to write a withdrawal letter in exchange for their proof of training, improperly executed enrollment agreements, financial aid fraud, failure to refund fees, and inappropriate collection of students' personal information, among other things.

48. On or about July 6, 2016, Bureau investigators conducted compliance inspections of
the institution's main campus in San Diego and satellite campus in Escondido. Bureau
Investigator C.N. conducted an the enforcement investigation of the San Diego location with
M.W., a Compliance Inspector; S.R. from the Division of Investigation, Department of Consumer
Affairs (DOI); and P.D. from the US. Department of Education (DOE). Upon arriving at the San
Diego location, they were greeted by Respondent's Director of Education, A.R., who advised that

28

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

Van, the owner of the institution, would arrive at about 10:00 a.m. Van did not arrive at the San Diego location that day or the following day.

49. None of the staff at the San Diego location were able to access the institution's management system (RGM system). The RGM system is a third party database used by institutions to track student enrollment, financial aid (including awards and disbursements), tuition payments, attendance, grades, enrollment status changes, refund calculations and placement. According to another employee of the institution, J.G., access to the RGM was taken away from all of the institution's employees.

50. Student files were present on site but where not secured as some of the locks on filing
cabinets were missing; some files were on desks and in boxes. C.N. obtained copies of the
student files of A.H., D.G., H.F., H.L., H.H. M.K., M.C., N.J., P.T., T.T. P.N., and Tr.T. C.N.
also obtained eight employee files of: A.R., A.L., D.S., D.P., H.S., M.G., Y.L and Van.

51. During C.N.'s review of the student and employee files, she noted flyers in
Vietnamese, blank verification form for Continuing Education and a blank certificate for Barristar
Training. The Barristar certificate certified that the holder "successfully completed classes or
demonstrations in ... cosmetology ...."

52. Also on July 6-7, 2016, Bureau investigator P.T. conducted the enforcement 17 inspection of the Escondido location with K.H. from DOI; M.A. from the Bureau; and, P.M. from 18 the US. Department of Education. The institution's Director of Education M.G. greeted the 19 inspectors and advised that neither Van, nor the Director of Financial Aid (A.M.) and Director of 20Admissions (M.T.) were available. M.G. was also not able to provide access to the RGM system 21 but led the investigators to a room where student records and school files were stored. The files 22were not kept in a secure manner in that the room was unlocked and unsupervised and file 23 cabinets were unlocked. 24

53. P.T. and M.A. conducted student surveys of the cosmetology students who were
present in the classroom. Student surveys and interviews revealed that there were many students
whose primary language was not English. Before enrolling, some students were falsely told that

28

1

2

3

4

5

6

7

there would be Vietnamese instructors, only to discover that instructors only spoke English or Spanish.

54. The following student files were copied during the inspection on July 6, 2016 of the Escondido location: L.L., A.G., B.N., D.M., N.H., and J.A. Enrollment agreements of M.A., P.S., A.G., J.G., L.M., B.P., J.I., E.V. and T.W. were found in a stack on the bottom shelf of a cabinet labeled "Current Students."

55. On or about August 11, 2016, Van was arrested for procuring or offering false documents, grand theft and obtaining money under false pretenses, however criminal charges were not brought against Van.

56. On or about August 18, 2016, the Bureau received Van's Closed School Plan for the Main campus in San Diego and the Branch location in Escondido. The date for closure was September 12, 2016 for both locations, and the reason given for closure was retirement and lack of funding.

# FIRST CAUSE FOR DISCIPLINE

#### (Documentation of Faculty Continuing Education)

Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 71720, for 57. 16 failing to document that each instructor maintains his/her knowledge by completing continuing 17 education courses in his or her subject area, classroom management or other courses related to 18 teaching, as follows and as set forth in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein 19 as though set forth in full. The institution employee policy requires instructions to complete a 20 minimum of 12 hours of continuing education each year, four of which shall be in classroom 21 management. The institution does not have faculty records showing the instructions completed 22 the required continuing education requirements in the last year. The faculty files for A.R., A.L., 23 D.S., D.P. H.S., M.G., Y.L. and Van had no continuing education records for 2015. The faculty 24 records of D.P., H.S., M.G. and Y.L. did not contain any continuing education documentation at 25 all. 26 III27

28

111

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

#### SECOND CAUSE FOR DISCIPLINE

1

25

26

#### (Qualifications of Administration)

2 Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 71730, for 58. 3 failing to document that the institution's Chief Academic Officer, A.R., possessed the experience 4 and administrative qualifications to administer the institution's academic affairs, supervision of 5 faculty, development of curricula and implementation of the institution's missions and objectives 6 in that A.R.'s file did not contain an application for employment or resume, as set forth herein and 7 in paragraphs 47 – 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full. 8 THIRD CAUSE FOR DISCIPLINE 9 (Financial Resources) 10 59. Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 71745, for 11 failing to document the institution has at all times sufficient assets and financial resources to 12 provide all of the educational programs that the institution represented it would provide; ensure 13 that all students admitted to its educational programs have a reasonable opportunity to complete 14 the programs and obtain their degrees or diplomas; maintain the minimum standards required by 15 the Act; and, pay all operating expenses due within 30 days. The circumstances are as follows 16 and as set forth in paragraphs 47 – 56 above, which are incorporated herein as though set forth in 17 full. 18 60. The institution failed to pay their lease at the San Diego location and was sued by the 19 property's management company. The institution was ordered to pay the management company 20about \$161,288.00. The U.S. Dept. of Education placed Respondent on Heightened Cash 21 Monitoring 2 on June 2, 2016. Respondent failed the Bureau's Thirty Day Operating Expense 22 Test for 2014 and 2015. According to students, Respondent is only accept cash-paying students 23 and is turning away students requiring financial aid and refusing to refund financial aid students. 24

# FOURTH CAUSE FOR DISCIPLINE

#### (Admissions Policy)

Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 71770, in that 61. 27 Respondent's admissions policy violates the requirement that each student admitted to an 28

undergraduate degree program or diploma program possess a high school diploma or its 1 equivalent, as follows and as set forth in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein 2 as though set forth in full. The admissions policy in Respondent's catalog includes admissions 3 requirements for home-schooled students. However, the catalog also states that home-schooled students are not considered to have a high school diploma or equivalent. As such, the institution's policy does not establish home-schooling completion as the equivalent of a high school diploma.

# FIFTH CAUSE FOR DISCIPLINE

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

21

(Failure to Comply with Minimum Requirements for Enrollment Agreement)

Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 71800 and 62. Code section 94911 for failing to provide each student with an enrollment agreement that contains the required information as set forth below and in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full:

a. The enrollment agreement does not contain the addresses where instruction will be provided, as required by title 5, CCR, section 71800(a).

b. The enrollment agreement on Respondent's website does not itemize charges separately for kits and textbooks, as required by title 5, CCR, section 71800(e)(4) and (5).

Enrollment agreements in student files showed charges for uniforms that were not 17 c. itemized in the schedule of charges, as required by title 5, CCR, section 71800(e)(6). 18

The enrollment agreement does not identify the Student Tuition Recovery Fund fee as đ. 19 a non-refundable charge in the itemization of charges, as required by title 5, CCR, section 20 71800(e)(11).

The enrollment agreement does not contain a schedule of total charges, including a 22 e. 23 list of any charges that are nonrefundable and does not include the student's obligations to the Student Tuition Recovery Fund, clearly identified as being nonrefundable, as required by Code 24 25 section 94911(b).

f. The enrollment agreement does not contain the total charges for the current period of 26 attendance, the estimated total charges for the entire educational program, and the total charges 27the student is obligated to pay upon enrollment in underlined capital letters on the same page of 28

the enrollment agreement in which the student's signature is required, as required by Code section 94911(c).

g. The enrollment agreement does not contain a clear and conspicuous statement that the enrollment agreement is legally binding when signed by the student and accepted by the institution, as required by Code section 94911(d).

h. The enrollment agreement does not contain a disclosure describing the procedures a
student is required to follow to cancel the enrollment agreement or withdraw from the institution
and obtain a refund, as required by Code section 94911(e)(3).

i. The enrollment agreement does not contain the specific required language verbatim regarding the SPFS in that the following language was missing "and the most recent three-year cohort default rate, if applicable," as required by Code section 94911(i)(1) and (2).

# SIXTH CAUSE FOR DISCIPLINE

# (Deficiencies in Catalog)

63. Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 71810, for
failing to include the requisite information in its catalog as set forth below and in paragraphs 47 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full:

a. The catalog obtained from the institution's website on June 27, 2016, does not specify
whether the institution admits students from other countries, whether visa services are provided,
or whether the institution will vouch for student status, and any associated charges, as required by
section 71810(b)(3).

b. The catalog does not state the level of English language proficiency required of
students and the kind of documentation of proficiency that will be accepted, as required by section
71810(b)(4)(A).

c. The catalog does not set forth the institution's policies and practices regarding all
 forms of financial aid. The catalog offers a scholarship but does not include the policies and
 practices for the scholarship, as required by section 71810(b)(6).

27 || ///

1

2

3

4

5

9

10

11

12

13

28

///

d. The catalog for January 1, 2016 – December 31, 2016, does not contain a description of the types of equipment and materials that will be used for instruction, as required by section 71810(b)(9).

e. The catalog contains a description of library and other learning resources but does not contain and the procedures for student access to those resources, as required by section 71810(b)(10).

#### SEVENTH CAUSE FOR DISCIPLINE

## (Student Records – Failure to Demonstrate Institution Maintained File for Each Student).

64. Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 71920(a), for
failing to demonstrate that it maintained a file for each student who enrolled in the institution
whether or not the student completed the educational service, as follows and as set forth in
paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full. Respondent
was unable to provide a list of current, graduated, withdrawn and cancelled students during the
Bureau's visits on July 6-7, 2016, and could not explain why the records were not produced.

#### EIGHTH CAUSE FOR DISCIPLINE

#### (Student Records – Failure to Include Required Records)

65. Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 71920(b) for failing to maintain student records that contained the required records as set forth below and in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full:

a. Respondent failed to maintain written records and transcripts of any formal education or training, testing, or experience that are relevant to the student's qualifications for admission to the institution or the institution's award of credit or acceptance of transfer credits as required by title 5, CCR, section 71920(b)(1)(A) and (C) as follows:

i. The student file of A.H. contained an affidavit statement of education. The student files of D.G. and H.F. contained high school diplomas from Winford High School with the same graduation date. Winford High School is not accredited nor recognized as a high school by the U.S. Dept. of Education. H.L. certified her own translation of her Vietnamese High School diploma. N.J.'s student file contained a transcript that was not translated. The student files of

H.N., M.N., T.H. and K.L. did not contain high school diplomas or successful completion of an ability to benefit examination.

ii. Respondent did not maintain student records for each student showing the grade
or score from the entrance examination (CPAT) used for admission, as required by section
71920(b)(1)(C).

b. Respondent failed to maintain copies of all documents signed by the student,
including contracts, instruments of indebtedness, and documents relating to financial aid, as
required by title 5, CCR, section 71920(b)(3) in that not all of the student records contained an
executed enrollment agreement.

c. Respondent failed to maintain records of the dates of enrollment and, if applicable,
withdrawal from the institution, leaves of absence, and graduation for each student, as required by
title 5, CCR. Section 71920(b)(4). The records reviewed of current students did not contain
current attendance records showing the dates of enrollment.

14 d. Respondent failed to maintain records of student transcripts showing the courses or
15 other educational programs that were completed, or were attempted but not completed, and the
16 dates of completion or withdrawal, as required by title 5, CCR. Section 71920(b)(5)(A).

e. Respondent failed to maintain records of student transcripts showing the name,
address, website address, and telephone number of the institution, as required by section
71920(b)(5)(C).

f. Respondent failed to maintain records showing the total amount of money received
from or on behalf of the student and the date or dates on which the money was received, as
required by section 71920(b)(9).

f. Respondent failed to maintain records of student refunds, as required by title 5, CCR,
section 71920(b)(10).

25 || ///

1

2

26 ///

27 ///

28 ///

# NINTH CAUSE FOR DISCIPLINE

#### (Maintenance of Records)

66. Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 71930(a) for failing to maintain all the records required as set forth below and in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full.

6

а.

1

2

3

4

5

Respondent failed to maintain the required student records as follows:

i. Respondent was unable to produce records of students from within the last five
years from the student's date of completion or withdrawal. The institution was unable to produce
transcripts for current, withdrawn/cancelled, and graduated students, as required by title 5, CCR,
sections 71930(b)(1).

ii. On July 7, 2016, Bureau investigator M.W. reviewed 15 student files. None of
the files reviewed contained student transcripts from the institution, in violation of Code section
94900(b).

b. Respondent failed to have personnel present at all times during normal business hours
who know how to operate the institution's devices and can explain the operation of the devices to
any person authorized by the Act to inspect and copy records, as required by title 5, CCR, section
71930(c)(3).

i. Respondent's personnel could not assist Bureau investigators on July 6-7, 2016,
with locating all of the requested records. When records were requested of Van, Van advised
investigators she did not have the time or manpower to copy records for the investigator. Van did
not state she was not able to locate the records requested.

c. Respondent failed to maintain a second set of all the required academic and financial
records at a different location unless the original records are maintained in a manner secure from
damage or loss, such as in fire resistant cabinets, as required by title 5, CCR, section 71930(d).

i. Respondent's records were stored in unlocked metal filing cabinets. Files were
not in fire resistant cabinets but were stored in boxes on desks or in an unlocked office where
students had free access.

d. Respondent failed to maintain the required records pertaining to the educational programs and faculty, as required by Code section 94900.5.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

15

16

i. Bureau investigators requested copies of the curricula for all programs from Van for both locations on July 25, 2016. On February 25, 2016, the Bureau received an e-mail from Van stating that copies these documents would take a large amount of her time and staff's time. Van stated it would take at least two weeks to prepare the documentation requested and offered to loan the documents to Bureau investigators or to have Bureau staff copy them on campus. The Bureau has not received any copies of the curricula requested. This is also a violation of title 5, CCR, 71930(e).

10 ii. The institution's faculty records of H.S., R.T., T.N., D.S. and Van were
11 reviewed. The faculty records did not include the names and addresses of the members of the
12 institution's faculty and records of the educational qualifications of each member of the faculty.
13 The records did not include completion of continuing education required by title 5, CCR, section
14 71720(b)(2).

# TENTH CAUSE FOR DISCIPLINE

# (Annual Report and Performance Fact Sheet)

17 67. Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 74112 and
18 Code sections 94929, 94929.5, 94929.7 and 94934(a)(4), for failing to comply with the report
19 requirements for the institution's Performance Fact Sheet as set forth below and in paragraphs 47
20 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full:

a. Respondent did not provide its most recent Annual Report and did not make available
on its website its School Performance Fact Sheet (SPFS) for the last two calendar years, as
required by title 5, CCR, section 74112(e)(2) and Code section 94934(a)(4).

b. Respondent's 2013/2014 SPFS does not contain all, and only the, information
required for each educational program offered. Respondent provided a cumulative SPFS that
combined programs offered at the San Diego and Escondido locations on one SPFS and did not
identify the program for which it was reporting, in violation of title 5, CCR, section 74112(a) and
Code section 94929(a).

c. Respondent's 2013/2014 SPFS does not contain the completion rates for each educational program offered at each of the two locations, as required by title 5, CCR, section 74112(h) and Code section 94929(a).

d. Respondent's 2013/2014 SPFS does not contain job placement data for each educational program and for each location, as required by title 5, CCR, section 74112(i) and Code section 94929.5(a)(1).

e. Respondent's 2013/2014 SPFS does not report license examination passage rates for
each educational program leading to employment for which passage of a state licensing
examination is required, as required by title 5, CCR, section 74112(j).

10f.Respondent's 2013/2014 SPFS does not contain salary and wage date for each11educational program and each location, as required by title 5, CCR, section 74112(k).

g. Respondent did not provide documentation to substantiate the data contained in its
2013/2014 SPFS for five years from the date of publication, as required by title 5, CCR, section
74112(m) and Code section 94929.7.

i. The documentation does not contain student name(s), address, phone number,
email address, program completed, program start date, scheduled completion date, as required by
title 5, CCR, section 74112(m)(2).

18 ii. The documentation does not contain the graduate's place of employment and
19 position, salary, hours, and a description of all attempts to contact each student or employer, as
20 required by title 5, CCR, section 74112(m)(3) and (6).

21 iii. The documentation does not contain the name, email address, phone number,
22 and position or title of the institution's representative who was primarily responsible for obtaining
23 the students' completion, placement, licensing, and salary and wage data, the date that the
24 information was gathered, and copies of notes, letters or emails through which the information
25 was requested and gathered, as required by title 5, CCR, section 74112(m)(9).

iv. The institution did not collect and maintain information to substantiate the
license examination passage rates identified in the SPFS and the number of students not available

28

1

2

3

4

5

to graduate and those graduates not available for employment, as required by Code section 94929.7(a).

v. The institution did not provide a list of employment positions used to determine the number of graduates employed in the field for purposes of calculating job placement rates for each educational program, as required by Code section 94929.7(b).

h. Respondent did not provide documentation to substantiate the data contained in its 2013/2014 SPFS in an electronic format as required by Code section 94927(a)(2).

# ELEVENTH CAUSE FOR DISCIPLINE

#### (Retention of Advertising)

68. Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 74140 for failing to retain and make available for inspection by the Bureau investigators, the institution's flyers, brochures, newspaper, and other print advertisements; scripts for, and audio and video recordings of, broadcast advertisements; internet advertisements or content; and, scripts for telephone solicitations, for a minimum of five years; as set forth herein and in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full.

# TWELFTH CAUSE FOR DISCIPLINE

# (Student Tuition Recovery Fund Assessment Reporting Form)

69. Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 76130(b) for failing to provide its Student Tuition Recovery Fund (STRF) Assessment Reporting form for the third and fourth quarters of 2015, as set forth herein and in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full.

#### 22

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

23

# THIRTEENTH CAUSE FOR DISCIPLINE (Student Tuition Recovery Fund Disclosures)

70. Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 76215 for
failing to include the required disclosures regarding the STRF, as set forth herein and in
paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full.

- 27 || ///
- 28 || ///

# FOURTEENTH CAUSE FOR DISCIPLINE

#### 1 (Recordkeeping Requirements Regarding Student Tuition Recovery Fund) 2 Respondent is subject to disciplinary action under title 5, CCR, section 76140 for 71. 3 failing to collect and maintain records of student information to substantiate the data reported on 4 the STRF Assessment Reporting Form and records of the students' eligibility under the Fund, and 5 for failing to maintain the data required under this section in an electronic format that is readily 6 available and open to inspection by the Bureau upon request, as set forth herein and in paragraphs 7 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full. 8 9 FIFTEENTH CAUSE FOR DISCIPLINE (Failure to Prior Obtain Authorization to Substantive Change in Program) 10 Respondent is subject to disciplinary action under Code sections 94893 and 94894(a) 72. 11 for failing to obtain prior authorization to a change in educational objectives, as follows and as set 12 forth in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full. 13 Bureau investigations found examinations in Vietnamese and Spanish and brochures in 14 Vietnamese in the school's records at the San Diego location. The Bureau's records do not show 15 that an application for a substantive change was received by the Bureau. An application for a 16 substantive change is required to add courses in a different language. 17 SIXTEENTH CAUSE FOR DISCIPLINE 18 19 (Engaging In Prohibited Business Practices) Respondent is subject to disciplinary action under Code section 94897 for engaging in 2073. prohibited business practices as set forth below and in paragraphs 47 - 56 above, which are 21 incorporated herein as though set forth in full: 22 Respondent made untrue or misleading statements related to a test score, grade or 23 а. record of grades, attendance record, and/or record indicating student completion, in violation of 24 Code section 94897(j)(3). 25 i. Respondent provided Proof of Training completion documents dated November 26 13, 2015 to the Board of Barbering and Cosmetology (BBC) for a student, A.M.A., that was not, 27 28 and has never been enrolled at the institution. 34

ii. Students reported that Respondent offered to sell them hours and documentation of proof of hours for their State Board licensing examinations.

1

2

3

4

5

6

7

8

14

.15

22

23

24

25

26

27

iii. Respondent required A.M., O.S. and U.C. to write a statement that they were voluntarily withdrawing from school in order to receive documentation of proof of hours and transcripts when A.M., O.S. and U.C. did not wish to withdraw.

Respondent's website misstates the period to complete, the completion rates iv. and placement rates of students in the Cosmetology, Barbering, Nail Technician/Specialist, Manicuring, Esthetician, Barber Crossover and Massage Therapy programs.

Respondent made untrue or misleading statements related to the student's eligibility b. 9 for student financial aid at the institution, in violation of in violation of Code section 94897(j)(2). 10

i. Respondent made representations regarding completion of high school and 11 possession of high school diplomas by students in or to obtain approval for financial aid when 12 13 there was no documentation of high school graduation.

# SEVENTEENTH CAUSE FOR DISCIPLINE

### (Unscheduled Suspension of Classes)

74. Respondent is subject to disciplinary action under Code section 94898(b) for making 16 an unscheduled suspension of any class, which was not caused by circumstances beyond the 17 institution's control as follows and as set forth in paragraphs 47 - 56 above, which are 18 incorporated herein as though set forth in full. Respondent submitted the school closure plan on 19 August 18, 2016. On August 16, 2016, Van offered to continuing Student P. and to expedite his 20wife's hours for a fee. 21

# EIGHTEENTH CAUSE FOR DISCIPLINE

#### (Lack of Approval from BBC for Esthetician Program)

Respondent is subject to disciplinary action under Code section 94899 for offering an 75. educational program in a profession, occupation, trade, or career field that requires licensure in California, without approval from the appropriate state licensing agency to conduct that educational program in order that a student who completes the educational program is eligible to sit for any required licensure examination, as follows and as set forth in paragraphs 47 - 56 above, 28

which are incorporated herein as though set forth in full. Respondent offers a 600-hour
 Cosmetician program that leads to licensure by the BBC, however the program is not included in
 the institution's catalog as being approved by the BBC.

# NINETEENTH CAUSE FOR DISCIPLINE

# (Failure to Sign, and/or Provide Student With Signed, Enrollment Agreement)

76. Respondent is subject to disciplinary action under Code section 94902, subdivisions (a), (b) and (c), for failing to have an enrollment agreement signed by the student and authorized employee of the institution, for documenting that the student received the institution's catalog and SPFS prior to signing the enrollment agreement, and for failing to document signed enrollment agreements were provided to the student, as set forth below and in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full.

a. The student files of P.T., H.N., L.A., T.V., did not contain an enrollment agreement that was signed by the student and an authorized employee of the institution.

b. Respondent did not maintain student files that showed each student received a SPFS prior to signing the enrollment agreement. The SPFS contained in the student files were not initialed, signed and dated by the student. The student files of M.N., T.V., F.F., L.N. and H.N. did not contain documentation of a SPFS signed by the student.

18

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

# TWENTIETH CAUSE FOR DISCIPLINE

19

20

21

22

23

(Failure to Disclose Programs Exceeding Minimum for Licensure or Certification) .

77. Respondent is subject to disciplinary action under Code section 94905 for failing to disclose that the institution's minimum course requirements exceed the minimum requirements for state licensure and to list those courses that are not required for state licensure as set forth below and in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full:

a. Respondent's catalog for January 1, 2016 to December 31, 2016, includes an
Advanced Manicuring class consisting of 600 hours. The BBC requires applicants for licensure
to complete a manicuring program (Nail Care) of a minimum of 400 hours. Respondent's catalog
does not disclose that their manicuring program hours exceed the minimum required for state
license nor does it disclose the hours or courses that exceed the minimum hours.

b. Respondent's catalog for January 1, 2016 to December 31, 2016, includes a Massage 1 Therapist program consisting of 600 hours. The California Massage Therapy Council (CAMTC) requires applicants for the Certified Massage Therapist Certificate to complete a 500-hour Massage Therapist program. Respondent's catalog does not disclose that their Massage Therapist program hours exceed the minimum required for state certification nor does it disclose the hours or courses that exceed the minimum hours. 6

#### TWENTY-FIRST CAUSE FOR DISCIPLINE

# (Language of Enrollment Agreement)

9 78. Respondent is subject to disciplinary action under Code section 94906 for failing to have the enrollment agreement in the language in which students were recruited as follows and as 10 set forth in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full. 11 Review of the student files contains advertisements in Vietnamese and Spanish, however the 12 enrollment agreement, disclosures and required statements were not in Vietnamese or Spanish. 13 Further, Respondent did not submit a policy for providing students the enrollment agreement, 14 disclosures and statements in the language in which the students were recruited: 15

#### 16

17

2

3

4

5

7

8

#### TWENTY-SECOND CAUSE FOR DISCIPLINE

#### (Failure to Comply with Minimum Requirements for School Catalog)

Respondent is subject to disciplinary action under Code section 94909 for failing to 79. 18 comply with the minimum requirements for the school catalog as set forth below and in 19 paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full: 20

Respondent's catalog failed to contain the address or addresses where class sessions a. 21 will be held, as required by Code section 94909(a)(4). The catalog states the addresses of the 22 school's locations but does not state where the class sessions will be held. . 23

24 Ъ. Respondent's catalog failed to contain information regarding the faculty and their 25 qualifications, as required by Code section 94909(a)(7). The catalog lists the faculty members but does not describe their qualifications. 26

111 27

28 /// c. Respondent's catalog failed to contain the institution's policies regarding admissions
 policies for home-schooled students and transferability of hours for massage therapy students, as
 required by Code section 94909(a)(8)(A).

4

5

6

7

8

9

d. Respondent's catalog failed to clearly state the institution's refund policy as required by Code section 94909(a)(8)(B). The catalog provided a hypothetical refund policy that based upon a total tuition of \$10,725. However, in calculating the pro-rata refund, the institution used a total tuition of \$10,000. Therefore, the catalog did not give a pro-rata refund example that is consistent with the pro-rata refund policy. Also, the STRF fee used in the refund hypothetical is incorrect; the current fee is \$0 per \$1,000 of institutional charges.

e. Respondent's catalog failed to contain the schedule of total charges for a period of
attendance and an estimated schedule of total charges for the entire educational program as
required by Code section 94909(a)(9). The catalog also states in the incorrect STRF fee.

f. Respondent's catalog contains a misleading loan statement in violation of Code
section 94909(a)(11) in that is specific only to Federal Direct Stafford Loans only, not to private
loans.

g. Respondent's catalog failed to contain a description of the student's rights and
responsibilities with respect to the Student Tuition Recovery Fund and the required disclosures
pursuant to Code section 94909(a)(14) and title 5, CCR, section 76215(a) and (b).

19

20

# **TWENTY-THIRD CAUSE FOR DISCIPLINE**

## (Failure to Document Student Receipt of SPFS)

80. Respondent is subject to disciplinary action under Code section 94912 for failing to
maintain student files to show that each student received a SPFS prior to execution of an
enrollment agreement as follows and as set forth in paragraphs 47 - 56 above, which are
incorporated herein as though set forth in full. The SPFS contained in student files were not
initialed, signed and dated by the students.

- 26 ///
- 27 || ///
- 28

///

#### **TWENTY-FOURTH CAUSE FOR DISCIPLINE**

#### (Failure to Comply with Website Requirements)

2 81. Respondent is subject to disciplinary action under Code section 94913 for failing to 3 comply with the following requirements for an institution's Internet Website as set forth below 4 and in paragraphs 47 - 56 above, which are incorporated herein as though set forth in full: 5 The institution's website, www.Vanbeautyschool.edu, does not contain the current a. 6 updated school catalog with corrections, as required by Code section 94913(a)(1). 7 The institution's website does not contain a School Performance Fact Sheet for each b. 8 educational program offered by the institution, as required by Code section 94913(a)(2). 9 The institution's website does not contain all student brochures offered by the 10 с. institution, as required by Code section 94913(a)(3). 11 The institution's website does not contain a link to the Bureau's Internet Web site, as 12 đ. required by Code section 94913(a)(4). 13 The institution's website does not contain the institution's most recent annual report 14 e. submitted to the Bureau, as required by Code section 94913(a)(5). 15 f. The institution's website does not contain information concerning where students may 16 access the Bureau's Internet Web site anywhere the institution identifies itself as being approved 17 by the bureau, as required by Code section 94913(b). 18 19 PRAYER WHEREFORE, Complainant requests that a hearing be held on the matters alleged in this 20Accusation, and that following the hearing, the Director of the Department of Consumer Affairs 21 issue a decision: 22 Revoking or suspending Approval to Operate No. 34483623 issued to Tramy Van to 1. 23 operate Tramy Beauty School; 24 2. Ordering Tramy Van to pay the Bureau for Private Postsecondary Education the 25reasonable costs of the investigation and enforcement of this case, pursuant to Business and 26 Professions Code section 125.3 and Code section 94937(c); and, 27

39

28

///

